

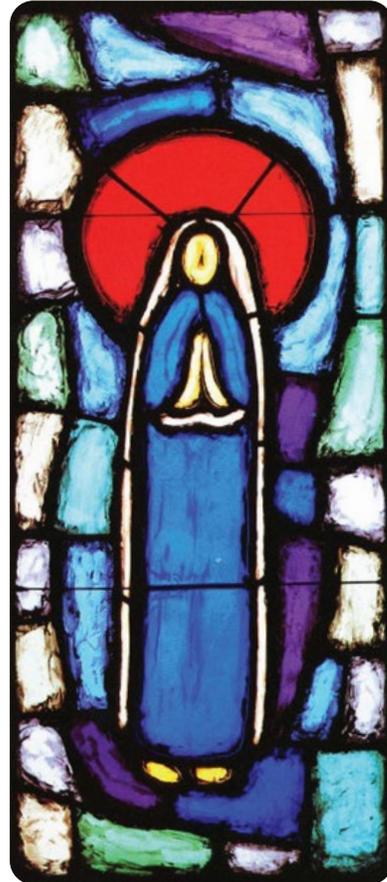
# 하상주보

천주교 성정 바오로 성당  
ST. PAUL CHUNG CATHOLIC CHURCH  
Catholic Diocese of Arlington, Virginia

2021년 8월 15일  
제1865호

주임신부: 김태진 베네딕도      보좌신부: 이태섭 요한사도  
사도회장: 황원균 알렉산더      연례회장: 홍의훈 요셉 (703 966 8206)  
사무실: 703 968 3010      팩스: 703 968 3013  
주소: 4712 Rippling Pond Drive, Fairfax, VA 22033

“내 영혼이 주님을 찬송하고  
내 마음이 나의 구원자 하느님 안에서 기뻐 뛰니  
그분께서 당신 종의 비천함을 굽어보셨기 때문입니다.  
이제부터 과연 모든 세대가 나를 행복하다 하리니  
전능하신 분께서 나에게  
큰일을 하셨기 때문입니다.”  
(루카 1,46-49)



〈성모 승천〉, 이남규, 유리화, 서울 논현동성당

## 성모 승천 대축일 (나해)

제 1 독서 묵시 11,19ㄱ; 12,1-6ㄱ,10ㄱ,12

화답송 시편 45(44),10.11.12.16(© 10ㄱ)

© 오피르 황금으로 단장한 왕비, 당신 오른쪽에서 있나이다.



제 2 독서 1코린 15,20-27ㄱ

복음 환호송 © 알렐루야

○ 성모 마리아 하늘로 오르시니 천사들의 무리가 기뻐하네.○

복음 루카 1,39-56

복음 묵상

오늘은 성모 승천 대축일입니다. 예전에는 ‘몽소 승천’(蒙召昇天)이라고 하였습니다. 예수님의 승천(Ascensio, 상승, 올라감)은 능동적으로 주님이신 예수님께서 스스로 오르신 것이고, 성모 마리아의 승천(Assumptio, 올림을 받음)은 수동성, 곧 하느님으로부터 불림을 받아 하늘로 올림을 받으신 것입니다.

비오 12세 교황께서는 1950년 11월 1일, 교황령 「지극히 인자하신 하느님」을 통하여 성모님의 승천을 ‘믿을 교리’로 선포하셨습니다. “원죄 없이 잉태되신 하느님의 어머니, 평생 동정이신 마리아께서는 지상 생활을 마치신 다음 영혼과 육신으로 천상 영광에 들어올림을 받으셨습니다”(신경 편람 3902항). “하느님의 고귀하신 어머니께서는… 마침내 당신 특전의 최상의 화관으로, 무덤의 부패로부터 더럽혀지지 않은 채 보존되었으며, 또한 당신의 아들처럼 죽음을 완전히 이기시고서 육신과 영혼으로, 천상의 지고한 영광으로 들어올림을 받으시고, 거기서 세세 대대 불사불멸의 왕이신 당신 아들의 오른편에서 여왕으로 빛나실 것입니다”(3903항).

성모 마리아 승천의 의미는 먼저, 하느님께서 티 없이 깨끗하신 동정녀이시며 성자의 어머니이신 마리아를 하늘로 부르시어 그 육신과 영혼이 천상 영광을 누리게 하심으로써 ‘다른 그리스도인들의 부활을 앞당겨 실현하신 것’(『가톨릭 교회 교리서』, 966항 참조)입니다. 그래서 우리 모든 그리스도인에게는 성모님의 승천이 언젠가 그리스도와 완전히 일치하여 예수님의 천상 영광에 참여하게 되리라는 희망의 표지요 위안의 보증인 것입니다. 이 세상 순례의 여정에 있는 우리는 언제나 하느님을 그리워하며 그 영광을 함께 누리기를 희망해야 합니다. 두 번째 의미는 “실제로 하늘에 올림을 받으신 성모님께서서는 이 구원 임무를 그치지 않고 계속하시어 당신의 수많은 전구로 우리에게 영원한 구원의 은혜를 얻어 주신다.”(교회 헌장 62항)는 것입니다. 우리의 마음을 아시고 우리의 기도를 들어 주시는 어머니께서 하늘 나라에 계시기에, 우리가 매 순간 그분께 도움을 청할 때, 그분께서 언제나 자애로이 우리를 도와주신다는 것입니다.

(서철 바오로 신부)

● 한국천주교중앙협의회 매일미사

성화 해설

믿음에 충실했던 성모님, 하늘에 오르다.

늘 하늘을 품고 한결같이 사랑 안에 머무르신 분



〈성모 승천〉, 이남규

한평생 동안 믿음에 충실했던 성모 마리아께서 하늘로 불려 올라가신다. 마리아는 하늘에 오르면서도 양손을 모아 하느님께 간절히 기도하신다. 성모님이 입은 푸른 옷과 머리의 붉은 후광은 그 분이 늘 하늘을 품고 한결같이 사랑 안에 머물렀다는 것을 나타낸다. 모든 그리스도인의 모범이며 ‘하느님의 어머니’ 성모 마리아께서 지상 생애를 마치시고 하느님의 영광 안에 들어가셨다. 하느님께서서는 믿음에 충실했던 마리아를 드높여 영원한 생명을 선물로 주셨다. 그리고 우리 안에서도 마리아가 지녔던 굳은 믿음이 자라기를 간절히 바라신다. 우리도 성모님처럼 믿음에 충실한 삶을 가꾸면 하느님께서서는 우리들 역시 잊지 않으시고 거두어 구원을 선물로 안겨주실 것이다.

(정웅모 신부)

성모승천 대축일

오늘은 ‘하느님의 어머니’ 성모 마리아께서 지상 생애를 마치신 다음 하늘로 불려 올라가셨다는 신앙 교의에 따라 성모님의 승천을 기리는 의무 축일이다. 성모님의 승천은 성경에 기록되지는 않았지만, 초대 교회 때부터 내려오는 전승에 따른 것이다. 1950년 비오 12세 교황은 성모 승천의 신비를 ‘믿을 교리’로 선포하였다. 성모 승천은 그리스도 안에서 산 모든 사람이 누리게 될 구원의 영광을 미리 보여 주는 ‘위로와 희망의 표지’이다.

## 본당 교리경시대회 출제 문제(3)

## 천주교 교리문답

본당 교리 경시대회(11월)를 준비하며 <천주교요리문답(天主教要理問答), 한국 천주교회 주교단이 조선대목구 설립 100주년을 기념하여 1934년에 펴낸 문답식 천주교교리서>을 연재합니다. 교리를 공부하며 천주교 신앙의 진리를 체험하는 은총의 여정이 되시기 바랍니다.

## 천주교 교리문답 본당 웹사이트

<https://stpaulchung.org/content/gospel-quiz>

홈페이지 > 소식과 나눔 > 나눔의 방 > 천주교 교리문답

문제를 클릭하시면 답이 보입니다.

## 제 7 장 천주성신(=성령)

## 70. 예수께서 승천하신 후 제 10일에는 무슨 일이 있었습니까?

<답> 성령께서 사도들 위에 내려 오셨으니, 이것을 '성령강림'이라고 합니다.

## 71. 성령은 누구이십니까?

<답> 성령은 천주의 제 3위로서 성부와 성자에게서 발하사 성부와 성자와 함께 똑같이 참 천주이시고 성부와 성자와 더불어 같은 한 천주이십니다.

## 72. 성령께서는 강림날에 무엇을 하시었습니까?

<답> 성령께서는 강림날에 사도들의 신덕을 굳세게 하시고 그들에게 은총을 충만히 내리시어 복음을 널리 전할 수 있는 용기와 특을 주시므로써 천주교회를 온 세상에 퍼게 하시었습니다.

## 73. 성령께서는 신자들의 마음속에 무엇을 하십니까?

<답> 성령께서는 신자들의 마음속에서 신자들의 정신과 마음을 도와주시고 그 영혼안에 거주하시면서 선을 행하고, 악을 피하라고 타이르시고, 천주와 사람을 사랑케 하십니다.

## 74. 성령께서는 신자들을 어떻게 도와주십니까?

<답> 성령께서는 신자들을 은총과 초성덕행과 무수한 도움의 은총으로 도와주십니다.

## 75. 성령께서는 교회안에서 무엇을 하십니까?

<답> 성령께서는 교회 안에서 교회를 생활케 하시고 진리와 성덕에 있어 가르칠 수 없게 인도하여 주십니다.

## 제 8 장 교회

## 제 1 절 천주교회

## 76. 천주교회(가톨릭 교회)는 무엇입니까?

<답> 천주교회는 천주교 신자들의 단체이니, 예수께서 친히 세우시고 볼 수 있고 거룩하고 공번된(=보편된) 교회입니다.

## 77. 예수께서는 왜 교회를 세우셨습니까?

<답> 예수께서 교회를 세우신 것은 당신의 구속사업을 계속하여 세상만민으로 하여금 그 구속공로를 받게 하고자 하시기 때문입니다.

## 78. 예수께서는 당신의 교회를 어떻게 유지시키고 발전시키게 하셨습니까?

<답> 예수께서 당신의 교회를 수제자(首弟子) 성 베드로 이하 사도들과 그 후계자들의 권(權)으로 다스리고 발전하게 하셨습니다.

## 79. 천주교회의 으뜸은 누구이십니까?

<답> 천주교의 으뜸은 예수 그리스도이시니, 교회 안에 항상 계시고 머리가 되시어 교회를 다스리시며, 모든 신자들을 당신 몸의 지체가 되게 하십니다.

## 80. 현세 교회에서 예수 그리스도를 대리하시는 분은 누구이십니까?

<답> 현세 교회에서 예수 그리스도를 대리하시는 분은 교황이십니다. 교황성하께서는 로마의 본 주교로서 성 베드로를 계승하시고, 또 베드로처럼

그리스도의 대리자로서 온 세상의 모든 천주교회를 다스리십니다. 그러므로 교황 성하께서는 베드로의 후계자이시며, 그리스도의 대리자이시지, 결코 신자들이나 성직자들의 대표자가 아닙니다.

## 81. 베드로 이외의 사도들의 정당한 후계자들은 누구이십니까?

<답> 베드로 이외의 사도들의 정당한 후계자들은 주교들입니다. 이 분들은 로마 교황의 임명을 받아 각 지방교회를 맡아 지도하고 다스려 나갑니다.

## 82. 주교들과 함께 신자들의 구원사업에 헌신하는 이들은 누구입니까?

<답> 주교들과 함께 신자들의 구원사업에 헌신하는 이들은 사제들입니다. 이 분들은 주교의 지도하에 그 맡은 신자들을 사목(司牧)합니다.

## 83. 예수께서 당신 교회에 맡기신 치교권(治教權)은 무엇입니까?

<답> 신품권(神品權)과 교정권(教政權)입니다.

## 84. 신품권은 무엇입니까?

<답> 신품권은 신품성사로서 받게 되는 권인데, 교회에서 집행하며 신자들의 영혼을 성화(聖化)시키는 권입니다.

## 85. 교정권은 무엇입니까?

<답> 교정권은 복음의 진리를 가르치고 교회법규를 제정하며 판단하고 관리하는 권으로, 교황은 온 천주교회에 이 권을 행사하고, 주교들은 자기가 책임맡은 지방에서만 행사할 수 있습니다.

## 86. 천주교회에서 복음의 진리를 가르칠 때, 가르칠 수 있습니까?

<답> 천주교회에서 복음의 진리를 가르치며 신앙이나 도덕에 관한 것을 판정할 때마다 예수께서 친히 허락하신 대로, 성령의 특별한 보호를 받아 잘못할 수 없으니, 곧 교황이 교좌에서 선언할 때와 주교들이 공의회에서 교황과 한가지로 판정할 때입니다.

## 87. 예수 그리스도께서는 교회를 몇이나 세우셨습니까?

<답> 예수 그리스도께서는 교회를 세우시는데 있어, 오직 가톨릭 교회 하나만을 세우셨고, 다른 교파들은 역사의 흐름을 따라 후세 인간들의 각양각색의 생각을 따라 분열을 거듭하면서 갈라져 나간 것입니다.

## 88. 예수께서 친히 세우신 참된 교회는 여러 교파 중에서 어떻게 식별할 수 있습니까?

<답> 예수께서 친히 세우신 참된 교회는 여러 교파 중에서 네 가지 특징으로 식별할 수 있습니다. 즉 오직 하나이고, 거룩하며, 공번(=보편)되고, 사도들로부터 직접 전하여 내려오는 것입니다.

## 89. 천주교회 밖에서 구원받을 수가 있습니까?

<답> 자기 탓으로 천주교회 밖에 있는 이들은 구원을 받을 수가 없습니다.

## 90. 천주교회 밖에 있는 이들은 누구입니까?

<답> 천주교회 밖에 있는 이들은 영세하지 않는 미신자들과, 천주교회의 신덕도리 하나라도 일부러 믿지 않는 열교인들과, 천주교회의 최상 통치권을 배척하는 이교인들과 파문을 받은 신자들입니다.

### 1 안나회 월례회의

- 일시 : 8월 15일(일) 오전 11:40 친교실(A-1,2,3,4)

### 2 하상회 월례회의

- 일시 : 8월 15일(일) 오전 11:40 친교실(B-3,4)

### 3 꾸리아 월례회의

- 일시 : 8월 15일(일) 오전 11:40 하상관(#4,5)

### 4 ME 임시 총회(향후 방향 결정과 활성화)

- 일시 : 8월 15일(일) 오전 11:30 친교실(B-1,2)
- 현재 활동하는 ME팀 멤버들과 팀이 없는 ME 부부
- 문의 : 김진호 다니엘 (703) 300-5420

### 5 주일학교 교리교사·교무교사를 찾습니다.

- 문의 : 이태섭 요한사도 신부님

### 6 요한회 월례회의

- 일시 : 8월 21일(토) 오후 12:30 장문환(분도)덕
- 문의 : 장문환(분도) (540) 247-3734

### 7 하상 성인학교 가을학기 등록

- 가을학기 일정 : 8월 31일 - 12월 3일
- 등록 접수 : 8월 15일, 22일, 29일(8시, 10시 미사 후 친교실)
- 등록금 : \$60 • 안내서 및 신청서는 주보대에 있습니다.
- 문의 : 김 율리야나 교장 (703) 217-2775

### 8 바오로딸 성경학교 2021년도 2학기 개강

- 일시 : 2021년 8월 - 11월(4개월)
- 대상 : 1,2학년 등록생
- 과목 : 구약입문(1학년) / 신약입문(2학년)
- 방법 : 우편통신 / 이러닝
- 문의 : 교육부 (571) 275-0691

### 9 2022년 본당 달력광고 접수

- 2022년도 본당 달력에 광고 게재를 원하시는 분은 사무실로 신청해 주시기 바랍니다(가격 \$600).

### 10 가톨릭 성서모임 2021년 가을학기 그룹원 모집

- 가톨릭성서모임은 성서를 함께 읽고, 하느님의 말씀을 믿고, 기도하고, 생활화합니다.
- 모집 대상 : 청년 : 19세 - 39세 / 어버이 : 40세 이상
  - 공부 기간 : 15주 동안 대면으로 주 1회 2시간
  - 신청 방법 : [bit.ly/spcible2021fall](http://bit.ly/spcible2021fall)  
오프라인 : 주일미사 전·후 짜인업 테이블
  - 공부 과정 : 창세기, 탈출기, 마르코, 요한
  - 신청 마감 : 2021년 8월 30일까지
  - 문의 : 청년 대표 조다은 아녜스 (703) 965-2988  
어버이 대표 신상희 글라라 (703) 399-4768

#### 어버이 창세기 연수(대면)

- 연수 신청 기간 : 8월 30일까지
- 날짜 : 10월 9일(토) 9am - 6pm,  
10월 10일(일) 9am - 4:30pm
- 장소 : 성당 하상관 • 연수비 : \$70 (강의비 + 점심값 포함)
- 신청 문의 : 어버이 대표봉사자 신상희 글라라 (703) 399-4768 이메일 [spccblm@gmail.com](mailto:spccblm@gmail.com)

### 알링턴 교구 특별헌금 (8월 21일, 22일)

- 알링턴 교구 마이클 버빗지 주교님께서 매년 세계선교를 위해 특별헌금을 실시합니다.  
**(8월 21, 22일)**
- 이번 해 우리 본당은 St. Joseph Province of the Vincentian Congregation(빈첸시오회)를 위해 특별 헌금을 합니다.  
신자 여러분의 많은 기도와 협조를 부탁드립니다.

#### e-giving

<https://arlingtonmissions.org/mission/st-joseph-province-of-the-vincentian-congregation/>

### 교리경시대회 출제 문제를 웹사이트에서 볼 수 있습니다.

본당 교리 경시대회(11월)를 준비하며 주보에 교리 출제 문제를 연재하고 있습니다. 교리문제는 “천주교교리문답” 320항 중에서 출제되며, 본당 웹사이트에서도 모든 문제를 볼 수 있습니다.

<https://stpaulchung.org/content/gospel-quiz>

### 본당 승격 25주년 기념 행사 안내

- \* 9월 19일(일) : 효도 한마당
- \* 9월 26일(일) : 25주년 기념 본당 골프대회 (Bristow Manor Golf Club)
- \* 10월 3일(일) : 25주년 감사미사 : 오후 3시 (마이클 버빗지 주교님 미사 집전, 역대신부님 초청)
- \* 10월 16일(토) : 장터한마당, 본당 주차장
- \* 10월 23일(토) : 5K Run & Walk(Burke Lake)
- \* 10월 31일(일) : 야외미사, Bull Run Park
- \* 11월 : 교리경시대회(천주교 교리문답을 중심으로)
- \* 12월 : 본당 대림 특강(12월 5일, 12일)



#### 본당 정상화에 따른 행정 지침

1. 미사 참석자는 꼭 **마스크 착용**을 해야 합니다.
2. 성당에 들어갈 때는 꼭 **손 소독**을 해야 합니다.
3. 미사 때 응답과 성가는 작은 소리로 할 수 있습니다.
4. 평일미사 때는 거리두기를 유지합니다.
5. 회합을 할 때에 마스크를 쓰고 합니다.
6. 회합 장소는 사전에 사무실과 협의합니다.



[www.masstimes.org](http://www.masstimes.org)

여행지에서 가장 가까운 성당과 미사 시간을 찾을 수 있습니다.

### 지난 주 우리들의 정성

2021년 8월 8일(연중 제19주일)

주일헌금	\$ 6,144.00
교무금	\$ 6,435.00
교무금(신용카드)	\$ 4,500.00
감사헌금 & 성소후원회	\$ 860.00
온라인 봉헌	\$ 2,500.00
<b>합계</b>	<b>\$ 20,439.00</b>

♥ 주일헌금 및 2차 헌금의 세금공제를 원하시는 분은 세금공제 확인용 봉헌예물 봉투를 사용해 주십시오.



AM 1310 **라디오 가톨릭 프로그램**

8월 18일(수) 오전 6:15-6:45  
8월 21일(토) 오전 8:00-8:30

- 워싱턴 가톨릭 소식
- 김태진 주임 신부님의 주일 미사 강론
- 본당 공지사항
- CBCK 미디어 교리 - 성모 마리아

※ www.dc1310.com에서 ▶ 생방송 듣기 를 선택하시면 스마트폰을 통해 생방송으로 청취를 하실 수 있습니다

버지니아 성정 바오로 성당 제공  
**KACM TV 하이라이트**



8월 19일(목) 오후 5:00-6:00  
8월 20일(금) 저녁 8:00-9:00  
8월 22일(일) 오전 6:00-7:00

1. CPBC 뉴스
2. 신부님 미사 강론
3. 시대의 징표와 신앙 : 박동호 안드레아 신부 강좌 - “길을 나서는 교회 2”



**성당에서 마스크를 꼭 착용해 주세요.**

- 미사에 참석할 때나 성당에 오실 때는 **백신접종 유무와 관계없이** 마스크를 꼭 착용해 주시기 바랍니다.



#### 미사 시간 안내(Mass Schedule)

주일미사	• 8:00 AM • 10:00 AM • 5:00 PM
토요일 저녁 주일 미사	• 5:00 PM(English Mass)
월, 목, 토	화, 금 수
• 6:00 AM	• 7:30 PM • 11:00 AM